

LA EPOCA

Diario Católico Independiente

“Per crucem ad lucem”. Con aprobación eclesiástica

OFICINA: Avenida 4a. Este, frente al Colegio Seminario

Apartado de Correos: 710

Suscripción mensual: ₡1.00

Número suelto: 5 céntimos

EDITOR Y
ADMINISTRADOR:
LUIS CARTIN G.

AÑO II

SAN JOSÉ DE COSTA RICA, JUEVES 18 DE JULIO DE 1912

NÚM. 315

EN “LA BOTICA PRINCIPAL”

situada 10 varas al Este de «La Oriental» comprará Ud. á los precios más bajos de la plaza, y encontrará específicos infalibles como la famosa «SEGURINA» que cura la gonorrea en diez días; el «Cura muelas» que le calma el dolor en un segundo; y la «LECHE ANTIFÉLICA» de Lister, que quita las pecas y manchas de la cara en un tiempo relativamente corto.—PRUEBE USTED CUALQUIERA DE ESTAS ESPECIALIDADES Y SE CONVENCÉRA DE SU EFICACIA. ++

La Cocina Militar

Invitados por el Oficial Mayor del Ministerio de Guerra, don Rafael Meza, visitamos en compañía de ese funcionario y del señor don Juan R. Acuña, Oficial Mayor de la Secretaría de Hacienda, la Cocina Militar, contigua al Cuartel Principal.

Como ya otros periodistas que fueron invitados en días anteriores, han descrito extensamente esa institución, su mecanismo, etc., nosotros nos limitaremos á consignar, á vuela pluma, las impresiones más salientes que en nuestra visita recibimos.

El menú, á juzgar por lo que se servía á los soldados que amorzaban en el mismo instante que nosotros penetramos en el vetusto edificio, es abundante y bien condimentada, concepto que confirmamos después que se nos mostró el galerón donde se encuentran instalados los grandes calderos y chorreadores de café. Parecemos que en todo resplandecía la mayor limpieza. Los víveres almacenados todos eran de buena calidad.

La cocina se rige por un reglamento emitido por la Administración del Lic. D. Cleto González Víquez y en él, como es de suponerse, además de las obligaciones de los varios empleados que atienden la institución, determinanse los platos que deben constituir el menú y la cantidad que corresponde á cada soldado.

En dicho reglamento, respetándose las creencias religiosas de la casi totalidad de los soldados, se dispone que en los días jueves y viernes santos la carne común sea sustituida por pescado y otros platos de vigilia.

La asistencia á la Cocina Militar no es obligatoria para toda la tropa, como la mayoría del público cree. Están exentos de concurrir los cabos y soldados casados y solteros sostenes de familia que tengan sus parientes residentes en la capital.

Que ha habido deficiencias en el servicio de la alimentación, es verdad que no podrá ocultarse; las cosas llegaron en cierta oportunidad al grado de que una

sección de tropa prefirió levantarse de la mesa sin probar bocado, antes que ingerir alimentos que sus estómagos rechazaban.

Todo hubo de cambiar—nos decía un soldado—desde que renunció dejando el puesto, uno de los empleados principales que se empeñaba muy poco en dejar satisfechos á los comensales.

Una innovación que mucho ha complacido á la tropa: el que se haya colocado en las mesas cierto número de vasos conteniendo chile en vinagre. Maravilla que tiempo atrás se haya omitido un aditamento de tan escaso valor y al que tan aficionados son nuestros campesinos.

Estos echan de menos la tortilla que es casi imprescindible para ellos. Se comprenderá que sería muy difícil contentarles en ese particular, toda vez que diariamente hay que preparar unas mil raciones entre mañana y tarde. Sin embargo, el señor Oficial Mayor del Ministerio de Guerra, nos manifestó que se verá la manera de poder servirles tortilla siquiera sea en uno de los tiempos de comida.

El señor Acuña nos indicó que por su parte propondrá la creación de un consejo de vigilancia, administración ó algo por el estilo—no recordamos bien los términos que él empleó—y que tendrá bajo su inmediata inspección la Cocina. Indudablemente sería esa una creación de utilidad soberana en la práctica.

De manera, pues, que la campaña emprendida últimamente por la prensa en favor del mejoramiento de los alimentos de la tropa, ha sido de magnífico éxito. Y conste que LA EPOCA hace ya unos cuantos meses, antes de que esta campaña se iniciara, propuso la investigación de lo que pasaba en la Cocina Militar é hizo algunas denuncias al respecto, pero su voz se perdió en el vacío y los jefes militares pusieron oídos de mercader al asunto.

Aun queda algo por corregir. Un cabo, por ejemplo, hizo delante de nosotros notar que conceptuaba una anomalía que obligándose á los de tropa al baño de día de por medio, á los empleados de cocina que están también bajo el régimen mili-

tar no se les imponga igual cosa. ¿Podrá haber observación más justa?

También manifestó la repugnancia con que la mayoría de la tropa miraba el que los cepillos con que se hacía la limpieza de las mesas se empleasen en sacudir las bancas que se utilizan para asientos. No hay duda que esos y otros tantos detalles pueden ser corregidos.

Nuestras impresiones son favorables á la Cocina como institución militar, y la consideramos útil, beneficiosa y económica para los soldados; ella les evita ir á buscar alimentación á tantas fonduchas como hay, que viven de los deshechos del Mercado.

Es también una institución moralizadora. Los soldados que á las horas de almuerzo ó comida salen de sus cuarteles en correcta formación, al mando de sus jefes, directamente para la Cocina, ya no van, come antes lo practicaban no pocos, á «meterse» su trago que muchas veces era el precursor de una papalina en forma. Morigera sus costumbres en otro sentido. ¿Quién ignora que en gran número de ocasiones la Maritornes que servía los platos al soldado pasaba muy pronto á ser la concubina del hijo de Marte?

Y los mismos soldados al escuchar allá en sus aldeas la amonestación de sus padres por esos deslices, trataban de justificar su conducta diciendo que á ello se veían impelidos por no tener quien en la capital les sirviese sus alimentos con solitud.

Repetimos que la Cocina Militar es una institución útil que debe conservarse y hacemos punto final porque ya este escrito se ha alargado bastante.

L. CARTIN G.

Flora G. de Fernández

Después de larga enfermedad, sufrida con cristiana resignación, ha muerto esta virtuosísima matrona.

Su nombre está vinculado al de uno de los más nobles vecinos de San José, el señor don Juan Fernández Pacheco, quien al lado de aquella noble dama y con su ayuda supo levantar casi de la nada una fortuna verdaderamente colosal; y y esto sin oprimir ni arruinar á nadie; y esto sin desatender el cumplimiento de sus deberes cívicos, pues supo ser el señor Fernández, al par que infatigable trabajador, defensor denodado de las instituciones republicanas de que estamos orgullosos los costarricenses.

Hasta su muerte, ya en la pobreza, ya en la opulencia, conservó la señora Golcher el mismo carácter apacible y la misma austeridad de los hombres que hicie-

ron de ella una de las más distinguidas y ejemplares señoras de Costa Rica.

Depositamos sobre su sepulcro esta modesta guirnalda y damos á todos sus hijos el testimonio de nuestra profunda y sincera condolencia.

C. F. M.

Medidas sanitarias

Aunque es remota la probabilidad de que pudiera ser invadido el país por la peste bubónica, se están dictando toda clase de precauciones para cualquier emergencia, entre otras se ha mandado construir un local apropiado para aislamientos.

ASOCIACION de periodistas

En «La República» de ayer hemos leído la noticia de la segunda reunión de la Asociación de Periodistas.

Por el colega sabemos que en ella se leyó un proyecto de Ley de Imprenta, que se presentará cuanto antes al Congreso.

Al propio tiempo y á guisa de comentario dice que no asistieron los representantes de «La Época» y «El Republicano».

Por lo que á «La Epoca» corresponde debemos manifestar que no asistió por no haber sido avisada.

LOS TRABAJOS DE LA



SE PARECEN AL AEROPLANO.
CUANDO SE ELEVAN,
POR LA CALIDAD; CUANDO SE
BAJAN, POR EL PRECIO.

Nota editorial

NOBLE EJEMPLO

La nota editorial de "La Información" se ocupa del ofrecimiento hecho por la República de El Salvador, á sus hermanas Nicaragua y Honduras, sintetizado en el siguiente párrafo de la nota que el Gobierno de aquella nación dirigió á las mencionadas repúblicas.

"Este Gobierno, fiel intérprete de los nobilísimos anhelos del pueblo que representa y consecuente con los principios en que tradicionalmente se ha inspirado la política de El Salvador, no puede mirar con indiferencia la difícil situación financiera que atraviesa esa República, no obstante los levantados esfuerzos del ilustrado Gobierno que representa vuestra excelencia y cumple el grato deber, sincera y hondamente sentido, de expresar su deseo de cooperar en alguna forma, aislada ó conjuntamente con los demás países hermanos, á la solución acertada y justiciera de aquellos graves problemas que tan hondamente afectan la vida económica de ese país."

La generosa oferta está presentada, veremos el resultado que obtendrá.

Por de pronto, Honduras la ha aceptado, en principio, con entusiasmo, por más que están en vías de arreglo sus finanzas.

La conducta de El Salvador merece los plácemes más sinceros de todas las repúblicas hermanas, y su ejemplo es digno de ser imitado.

No bastan los vínculos de raza y los ideales de noble patriotismo de los pueblos centroamericanos,

para lograr el deseado fin de emancipación económica, que les es absolutamente indispensable para conservar su completa autonomía, en la que va envuelta la étnica de su raza y el legendarismo de su historia.

En los tiempos modernos, que han dado al traste con todos los quijotismos patrióticos de épocas pasadas; en que poco ó nada se logra con discusiones bizantinas, lirismos de idioma y rivalidades y luchas de bandería, precisa un perfecto equilibrio económico para conservar el tesoro sagrado de la independencia patria.

LA EPOCA, en una de sus ediciones pasadas, refiriéndose á la conferencia dada por el ilustre argentino don Manuel Ugarte, en el Fronton Beti-Jai, señaló la idea de q' el primer paso que deberían dar las repúblicas centroamericanas, para oponerse al absorventismo yankee, es la unificación y pago de sus deudas, de las cuales depende la ingerencia extranjera en estos países, y que de continuar, invadirá dentro de breve plazo el régimen político y como consecuencia de este, las instituciones sociales.

Nada de luchas, nada de partidismos: el porvenir inmediato es de los grandes estados, que sólo se forman por medio de la unión de los pueblos.

Bien por El Salvador, y ojalá que su nobilísima idea sea aceptada, é inaugure una nueva era de paz y unión en estas repúblicas, que siendo hermanas, han vivido en continuas hostilidades ocasionadas por sus luchas políticas.

De Nueva York

Como consecuencia de las investigaciones llevadas á cabo por una comisión del Senado, en relación con el naufragio del "Titanic", se ha presentado ante aquel cuerpo un número de bills para reglamentar el servicio de la telegrafía sin hilos en tierra y en los buques americanos, haciendo obligatorio que lleven éstos, dos telegrafistas, para que el servicio no se interrumpa nunca. Todas las estaciones de telegrafía sin hilos deberán tener la correspondiente licencia del Gobierno y sin ella nadie podrá practicar ese sistema telegráfico. Reglamentando el servicio, desaparecerán los centenares de instalaciones de los aficionados que intervienen constantemente en la transmisión de despachos de las compañías organizadas y del Gobierno. Otro de los bills citados refiérese al número de embarcaciones menores que deberán llevar á bordo los barcos de pasaje, y á otros aparatos salvavidas considerados indispensables. La prensa apoya decididamente esos proyectos, que se aprobarán durante la presente legislatura, y el pú-

blico demuestra verdadera ansiedad para que se lleven á la práctica cuanto antes esas medidas salvadoras.

—Hasta aquí estábamos acostumbrados á paradas y manifestaciones de hombres en la vía pública, pero no habíamos presenciado nunca el espectáculo de una manifestación de mujeres para influenciar la opinión pública.

Hacia dos meses que todas las asociaciones de sufragistas de Nueva York estaban haciendo ensayos á puerta cerrada para llevar á cabo con orden y con mucho nervio una manifestación callejera en demanda del "voto para la mujer". Como que no las tenían todas consigo—por haber sido recibidas antes con tomates y agua fresca—solicitaron el auxilio de la policía para facilitar el tránsito.

Y se lanzaron á la calle *quince mil mujeres* con miles de banderas que decían: "votos para las mujeres". A esa legión formidable de hembras precedía un grupo de valientes montadas á caballo, á horcajadas, por supuesto, luciendo un desparpajo de Amazonas.

Para desilusionar al público de que todo eso no era simplemente una cuestión

de sexo, lograron reclutar mil varones sufragistas, que fueron constantemente objeto de una descomunal rechifla en todo el trayecto recorrido por los manifestantes. También esos "sinespinazo", como se les llama aquí, ostentaban rosetas sufragistas como distintivo de sus convicciones; y después de andar todos, machos y hembras, por espacio de dos horas, reuniéronse en el espacioso salón Carnegie para dar rienda suelta á las protestas contra la injusticia de privar á la mujer del sufragio. Los miles de concurrentes que no cupieron en el local fueron arengados en la calle, y arremetiéndose una de ellas contra Mr. Murphy, jefe reconocido del partido demócrata de esta ciudad, lo zahirió con su lengua viperina, acusándole de haber sido la causa de que fracasara también este año en la Legislatura del Estado el *bill* del sufragio para la mujer. Otros fueron igualmente el blanco de los ataques de las sufragistas por haberse resistido á convertirse á la causa mujeril. Tocó entonces una de las muchas bandas de música contratadas para el acto, aspiraron las sales revivientes las oradoras, y recogíendose las faldas dióse por terminada la protesta.

T. CARRERAS

De Provincias Grecia

15 de julio de 1912

La fiesta de Nuestra Señora del Carmen tuvo verificativo ayer. La víspera ó sea el sábado, á las 12 m., tuvo lugar la bendición de la nueva imagen de Nuestra Señora del Carmen, lo cual fué celebrado con alegres repiques de campanas y bombetas. Por la noche de ese día, rosario solemne.

El siguiente día, á las 6½, misa y comunión, acercándose á la sagrada mesa inmenso número de fieles. A las 8 a. m. tuvo lugar la procesión con la imagen de Nuestra Señora del Carmen, la cual estaba adornada con gusto y lucidez, presidiendo este acto el estandarte de la Virgen, conducido por carmelitas; fué amenizada la procesión por nuestra aprovechada filarmonía dirigida por el hábil y competente profesor don Juan R. Alfaro. A las 9 principió la misa, la cual fué muy solemne. Ocupó la cátedra sagrada nuestro muy digno Cura, el que estuvo muy feliz en su discurso y desarrolló con lucidez la tesis. Hoy dieron principio las 40 horas en honor á la Santísima Virgen, como complemento á la fiesta antes dicha.

Es digno de admirar la multitud de fieles que acudía á dichos actos, así como el progreso que ha adquirido en tan corto tiempo que tiene de establecida, la cofradía de Nuestra Señora del Carmen en esta parroquia, prueba evidente de la religiosidad y amor á la Santísima Virgen del pueblo de Grecia.

También el cantón de Coronado ha querido figurar entre los pueblos de alma noble y corazón generoso; ha enviado á la Sociedad de Socorros, su donativo, en bien de los damnificados por el terremoto; los pueblos que están prontos á socorrer al menesteroso en momentos angustiosos, son dignos de aplauso, y son acreedores á nuestra gratitud.

CORRESPONSAL

San Antonio de Belén

SALUD PÚBLICA

El doctor Dobles, en su circuito que alcanza hasta Turrúcares, ha curado 300 anquilostómicos y tiene en tratamiento cerca de 500.

Las medidas higiénicas que él ha tomado son las mismas que toman todos los médicos, pues casi todos ellos saben lo mismo, con más ó menos suerte.

El doctor está agradecido del señor Administrador del Ferrocarril, que ha correspondido á sus llamamientos en materia de higiene; del Municipio que tan dignamente preside don Joaquín Zumbado; del señor Jefe Político, que lo oye; y su empeño es que este pueblo, y los demás le ayuden; se den cuenta del peligro y se interesen en el asunto de la salud pública, puesto que es su propia y verdadera salud

LISÍMACO HOYOS

Teatro Nacional

Compañía Infantil de Opera Italiana "Carmen"

La bella partitura del maestro Bizet es sumamente difícil; en ella se estrellan coros, orquestas y cantantes de fama.

La Compañía infantil logró en esta obra el éxito más brillante hasta la fecha. "Carmen" (la hermosa niña María Ricci) encarnó perfectamente el tipo: cantó con perfección su parte, matizando los cantables y dándoles toda la intención que requiere el personaje.

En la habanera de *Hiradier*, insuperable; en el dúo final, intensamente dramática.

Micaela, (la bella niña Oliva Bo, visiblemente indispueta), ideal. dió á su partícula el relieve poético que requiere: el dueto de salida, muy bien; la romanza del acto 3º: cantada con mucha expresión.

Don José, tenor, (el niño Eugenio Petrauzan), sencillamente admirable, tanto en la pose como en el canto; la romanza de la flor (acto 2º) matizada con delicadeza; la imprecación del acto 3º, con énfasis é intención dramática de buena ley; el dúo del 4º (final) dicho y cantado con verdadera emoción artística: mereció los honores del bis.

El Torero (la elegante y simpática niña Annetta Riccolini), muy bien: tuvo que repetir el couplet de salida: el dueto del acto 4º, primoroso.

Todos los demás artistas no desmerecieron el conjunto.

Verdaderamente parece imposible que tan diminutos artistas alcancen tal grado de perfección, en una obra de tantos escollos.

Los coros ajustadísimos y la orquesta muy bien.

Debo hacer especial mención del maestro Ciamaruschi, que es, á no dudar quien lleva todo el peso que repeta la labor artística de la simpática compañía y á cuyo talento debe indudablemente los éxitos.

IGNACIO TRULLAS AULET

MARCIANO ACOSTA, ABOGADO Y NOTARIO. Ha trasladado su bufete á los altos de «La Valenciana», al Sur de la Botica Oriental.

Nueva Empresa Funeraria en San José

Establecida en la casa contigua á la caballeriza de Polini. Cuenta con un elegante carruaje fúnebre y un surtido variado de cajas mortuorias á estilo moderno para satisfacer los gustos más refinados, siendo sus precios al alcance de todas las personas.

SE ATIENDEN ORDENES POR TELEFONO No. 14

MANUEL CAMPOS HERMANOS

LITERATURA CARMELITANA

AROMAS DEL CARMELO. Completo Devocionario Carmelitano. Por el Fr. Plácido M ^a del Pilar. Carm. D. M. A.	Tela. ₡ 1.25
DEVOCIONARIO CARMELITANO. Arreglado por un Devoto Carmelita	Tela. 1.25
NOVENA á la Santísima Virgen del Carmen á	₡ 0.10 y 0.15
OFICIO PARVO CARMELITANO para uso de los Terciarios y Co- frades de N. S. del Carmen	Tela. 0.75
REGLA Y MANUAL de los Hermanos de Nuestra Señora del Carmen	Tela. 0.75

DE VENTA EN LA

LIBRERIA LEHMANN

APARTADO 147 = SAN JOSE, C. R. = TELÉFONO 40

CABLEGRAMAS

SELECCIONADOS

España

Madrid, 15.—Entrevistado Galdós manifestó haber aceptado la dirección artística española, porque se retira de la vida política, pero antes terminará el episodio «Cánovas».

El ferrocarril de Tánger á Fez será construido por una sociedad hispano-francesa, distribuyéndose un 60% al grupo francés y un 40 al español. El acuerdo se firmará en San Sebastián, ultimándose las negociaciones en Zaragoza.

Madrid, 15.—El Gobierno ha desmentido el proyecto de viaje del Rey á Barcelona.

El director de prisiones ha organizado dos destacamentos de presidiarios que están en su último periodo de condena y trabajarán en las obras nacionales al aire libre, mejorándoles de esta manera su condición con algún beneficio para el país.

El Gobierno ha declarado que los funcionarios de Galicia, practicarán informaciones judiciales y gubernativas acerca de los delitos y faltas, los que serán castigados severamente, así como á las autoridades y particulares que los infrinjan.

Soriano acompañado de varios carbonarios se ha marchado á Valencia.

San Sebastián, 15.—Una caravana de automóviles franceses recorrieron las calles de la población.

Zaragoza, 15.—En Salvatierra hubo un incendio que destruyó 5 casas. Sus moradores que se encontraban en el casino, ocurrieron con los vecinos, pero como el voraz elemento no diera lugar, resultó un niño carbonizado y algunas personas viejas lesionadas. Esto deja algunas familias en la miseria.

Portugal

Lisboa, 15.—En Chávez se ha establecido un consejo de guerra para juzgar á los prisioneros; una partida de aristócratas trató de asaltar los polvorines y

barracones de las baterías de Queluz, cortando el telégrafo para impedir el anuncio pidiendo auxilio; se han hecho numerosas detenciones y registros á domicilio, encontrándose muchas armas y dinamita. Informan que en las montañas de la cabecera de Bastos las tropas combatieron, matando á 6 rebeldes y apresando á varios.

Italia

Roma, 15.—Los soberanos han manifestado el deseo de ser ellos los primeros asegurados en la nueva organización de monopolios y seguros de vidas. Las primas de la familia real forman la base de la sociedad.

Inglaterra

Londres, 15.—A la entrada del teatro Kennington una sufraguista atacó y derribó á Lloyd George. Fué apresada.

Oxford, 15.—Elena Craggs, sufraguista, la misma que atacó á Mikena en presencia de los Soberanos, fué arrestada, encontrándose en el jardín de la casa de Mr. Harcourt, Ministro de las Colonias, por la noche. Se le halló material inflamable. Se supone que trataba de incendiar la mansión de Mr. Hartcour. Es hija de Mr. John Craggs, miembro del Consejo del Instituto.

Londres, 15.—Según la Cruz Blanca, organizada para el socorro de familias necesitadas, se están transportando 250 mil mujeres y niñas que estaban sin alimentos. Se colectan fondos.

La Prensa continúa comentando las atrocidades cometidas por las sociedades gomeras en el Perú, causando indignación general.

Se asegura que en la última década de la explotación de la goma, 30 mil indios han perecido y que las antiguas plantaciones están cubiertas de huesos humanos.

Londres, 15.—Se ha publicado un libro azul que trata acerca del trato que se les ha dado á los súbditos ingleses coloniales y á los indios nativos en la colectación de hule en el distrito de Putumayo, en el Perú. El Secretario del Cónsul General inglés, Sir Casement, envió los

Hijas de Santa Isabel de Hungría

Número premiado en la rifa de 220 colones
de 23 de Junio

256

cobrado por la señorita Marta Trejos G., quien ha tenido la generosidad de regalar á la Sociedad, ₡ 10, por los que se le dan las más expresivas gracias.

informes, que han hecho saber con exactitud los horribos y vergonzosos procedimientos, asignando los peores cargos á los agentes de la "Peruvian Amazone Co", sin perjuicio de que muchos empleados hayan cometido crímenes horribos de toda clase, incluyendo los asesinatos y violaciones, así como el constante vapulco á mujeres y niños. En más de una vez se han encontrado sus miembros destrozados por las ruedas de carretas, lo mismo que retorcidos por una especie de tortol, instrumento de que se sirven los jefes para aterrorizar á los nativos. Los informes que se publicarán enseguida contendrán los nombres de los principales criminales del Putumayo. Tuvieron á un colombiano encerrado y encadenado por un año, y lo pusieron en libertad bajo condición de desocupación. Se azota continuamente á los indios mal portados con sus patrones. Se asegura que han atado á muchos, comenzando por cortarles las orejas y que han cometido actos peores aún. En sus detalles, el señor Casement aduce pruebas de la bárbara crueldad, que no dejan la menor duda de su evidencia.

Alemania

Berlín, 15.—El Ministro de Marina ha ordenado el levantamiento de un mapa detalladísimo del Golfo de México y del Mar Caribe, antes que se concluya el Canal de Panamá.

El almirante Targo ha recibido un cable del buque ocupado en levantar un plano hidrográfico de los mares, en que le dicen que han encontrado el punto más profundo del océano, á 40 millas al Norte de Mindanao, del archipiélago filipino. Alcanza á la enorme profundidad de 9180 metros.

México

Oajaca, 15.—5000 ciudadanos convertidos en soldados dieron una gran batalla á los indios de Stan, derrotando y capturando 100. Cuando los conducían desarmados á la penitenciaría intentaron escaparse, les hicieron fuego matando á 10; para evitar un nuevo intento de evasión fusilaron el resto en número de 90.

Estados Unidos

New York, 15.—Según mensaje de París para la Prensa Asociada, el Gobier-

no italiano informó extraoficialmente á las potencias que esta listo y deseoso de terminar la guerra conforme indemnización y cambio de Trípoli por las islas del Mar Egeo.

San Francisco de California, 15.—El Cónsul de Nicaragua publica un extenso artículo en que ataca fuertemente á Ugarte por las apreciaciones hechas en su conferencia dada en New York respecto del empréstito que aquel país negoció con una casa bancaria de los Estados Unidos. Defiende el empréstito y asegura que no tiene nada de monstruoso, siendo, por el contrario, una ayuda financiera dada á Nicaragua con mucha oportunidad con el fin de restaurar su crédito en el extranjero. Sin esta ayuda, dice, la República estaría en ruinas.

LOS TRABAJOS DE LA



SE PARECEN AL AEROPLANO.
CUANDO SE ELEVAN,
POR LA CALIDAD; CUANDO SE
BAJAN, POR EL PRECIO.

Reparaciones en la cañería de Belén

Fué comisionado uno de los Ingenieros del Departamento General de Obras Públicas, á fin de que se constituyera en San Antonio de Belén, para indicar las reparaciones que deben hacerse á la cañería de aquella villa y la forma y dimensiones de otro estanque que se va á construir allí para aumentar el caudal de aguas de la población.

OSRAM

ES EL NOMBRE DE

LA MEJOR BOMBILLA

PARA

LUZ ELÉCTRICA

No hay ninguna otra que la supere en calidad y es la que
HOY recomendamos como

●● **LA MEJOR** ●●
en todo sentido

PRECIOS BAJOS | Unicos :::: Koberg y Echandi | Gran almacén eléctrico al lado del Banco Anglo

Gran Baratillo de pañolones de seda en la TIENDA de don NARCISO

La oficina Dental de

Nicolás F. Meza

se encuentra desde hace 27 años, 150 varas al Sur del Banco de Costa Rica, donde Dios primero, ofrece dejar satisfechos á sus clientes.

Francisco Zúñiga Molina

Con más de 25 años de práctica como carpintero constructor, se hace cargo de todo trabajo en el ramo de carpintería, sea como Director ó como contratista. Especialidad en el conocimiento de maderas. Cuenta con el trabajo de magníficos operarios. Precios al alcance de todos.

IMPRESA DE SAN JOSE

Como anexo á esta tipografía, se ha establecido
— un completo taller de —

Litografía

con cuantas máquinas y elementos son necesarios para atender toda clase de trabajos relacionados con este moderno arte.

Se cuenta con el concurso de un hábil dibujante y el de un experimentado prensista.

Las órdenes se despachan con la mayor actividad posible y los precios son tan módicos que en muchos casos trabajos á tres y más tintas son ejecutados á un precio menor que el cobrado en la generalidad de los talleres de tipografía por impresiones en un solo color.

Con gusto se formulan presupuestos á solicitud.

Avenida 4a. Este, frente al Seminario

SOLERA HERMANOS

Tienda en Heredia

En ella se encuentran casimires de todas clase, zapatos de primera calidad elaborados únicamente para su establecimiento; artículos de fantasía para regalos, zarzas americanas; todo á precios sin competencia. Visítela Ud. que quedará satisfecho. La amabilidad y buen trato es su mayor atractivo.

CERVECERIA TRAUBE

Gran Fábrica de Cerveza, Hielo y Agua Gaseosa

La más grande y más antiuga del país. Capacidad de la

Cervecería: 30.000 hectólitros por año

PRODUCCION DE LAS MAQUINAS REFRIGERADORAS: 30 qq. al día

Esta Fábrica solamente emplea los mejores materiales del mundo. Malta de Olmutz, Moravia, Lúpulo de Saas, Bohemia, Esencias de las mejores fábricas inglesas y americanas. Agua potable analizada por el Laboratorio Químico Comercial.

Todas las botellas se esterilizan antes de ocuparlas por medio de máquinas especiales importadas por la casa. Para la pasteurización de la cerveza embotellada, cuenta la fábrica con la mejor máquina automática patentada en los Estados Unidos. UNICA EN EL PAIS.

En la fabricación de las aguas gaseosas se emplea ácido carbónico líquido para lo cual dispone de la mejor máquina, única en el país. No se hace uso de polvo de mármol ni de ácido sulfúrico para la fabricación del gas.

Los refrescos de TRAUBE son los mejores del país.

La cerveza Traube es sin disputa la mejor y más sana. Invitamos al público á que visite ESTA FABRICA.

Recoged sellos usados de correo

Para el sostenimiento de los niños pobres, futuros misioneros de la Escuela Apostólica de Belén. Remitid los sellos por carta, ó pedid informes al Rdo. Padre Director del Instituto de Belén, Inmercée, cerca de Lucerna, Suiza. Bonitos recuerdos religiosos serán enviados como recompensa.

LA MODELO

GRAN FABRICA DE MUEBLES MOVIDA POR

Fuerza eléctrica

Especialidad en altares, muebles finos contruidos de las mejores maderas del país.—Excelentes trabajos de talla, únicos en el país.—Se fabrican espejos y se arreglan los que estén manchados.—Prontitud y esmero en todos los trabajos.

Precios sin competencia

SE GARANTIZAN TODOS LOS TRABAJOS

SEÑORES CURAS: Si necesitan algún altar, púlpito, ó confesionarios, pasen por esta casa pues hemos recibido un nuevo catálogo con variado surtido y varios estilos como romano y gótico.

Santos Penón y Hermano

Ap. No. 36. Frente á la Imprenta del Comercio.

Ramón Bustamante Castro

ABOGADO Y NOTARIO

OFICINA: en Las Arcadas, frente al Teatro Nacional

L. M. Castro & Co.

LIBREROS

Calle del Correo, frente al Palacio

Surtido de útiles de escritorio. Placas fotográficas y Tarjetas postales. El famoso Papel Bromuro "As de Trefle". Surtido de Sobres y Tarjetas de luto. Trabajos de Imprenta y Encuadernación.

Marciano Acosta, Abogado y Notario.—Despacha en su Oficina, á los altos «La Valenciana»

Antonio Lehmann y Ca.

Librería, Imprenta, Papelería, Encuadernación, Fábrica de sellos de hule

Suscripciones á Revistas y Periódicos de todo el mundo.—Se atienden especialmente las órdenes por Correo.—Unica Agencia de la máquina de escribir REMINGTON de escritura visible.—Depósito de máquinas fotográficas KODAK y sus materiales.

Apartado: 147.—Teléfono: 40.—San José y Limón.